



Generalversammlung

Verteilung: Allgemein
8. November 2005

Deutsch
Original: Englisch

Sechzigste Tagung

Punkt 133 der vorläufigen Tagesordnung*

Bericht des Generalsekretärs über die Tätigkeiten des Amtes für interne Aufsichtsdienste

Bericht des Amtes für interne Aufsichtsdienste

Korrigendum

1. **Zusammenfassung.** Aufzählungspunkt **Sexuelle Ausbeutung und sexueller Missbrauch**

Der dritte Satz wird *gestrichen* und der folgende Wortlaut *eingefügt*:

Nach der Resolution 59/287 der Generalversammlung, in der erneut betont wird, dass das AIAD das für Disziplinaruntersuchungen bei den Vereinten Nationen zuständige interne Organ ist, und in der unterstrichen wird, dass sexuelle Ausbeutung und sexueller Missbrauch schwere Verfehlungen darstellen, sowie nach ihrer Resolution 59/300, in der die Strategie zur Beseitigung der sexuellen Ausbeutung und des sexuellen Missbrauchs bei künftigen Friedenssicherungseinsätzen der Vereinten Nationen dargelegt wird, arbeiten die Abteilung Disziplinaruntersuchungen und die Hauptabteilung Friedenssicherungseinsätze darauf hin, sicherzustellen, dass schwere Fälle in Zusammenarbeit mit den truppenstellenden Ländern zügig abgehandelt werden. Bei dieser Aufgabe werden sie vom Sonderberater des Generalsekretärs in Fragen der sexuellen Ausbeutung, Prinz Zeid Ra'ad Seid Al-Husseini von Jordanien, unterstützt. Nach Auffassung des AIAD ist es ferner zwingend geboten, dem gesamten Personal der Vereinten Nationen zu verstehen zu geben, dass die Organisation im Hinblick auf sexuelle Ausbeutung und sexuellen Missbrauch eine Null-Toleranz-Politik verfolgt, wie in Resolution 59/296 der Generalversammlung betont wird (siehe die Ziffern 15-18).

2. **Ziffer 11 a) soll lauten:**

- a) Empfehlungen, die zwischen dem 1. Juli 2001 und dem 30. Juni 2002 abgegeben wurden

Weltgesundheitsorganisation: Vorwürfe über
Unregelmäßigkeiten während der
Durchführung eines Projekts des
Gemeinsamen Programms der Vereinten
Nationen für HIV/Aids (UNAIDS) (1):

1 noch nicht begonnen

* A/60/150.

3. In Ziffer 11 c) wird der zweite Punkt, der folgenden Wortlaut hat, *gestrichen*:

Hauptabteilung Management: Untersuchung der Verwaltungsabläufe und -verfahren der Vereinten Nationen im Hinblick auf Doppelarbeit, Komplexität und Bürokratie (1):

1 noch nicht begonnen

4. In Ziffer 12 sollen die ersten beiden Sätze *lauten*:

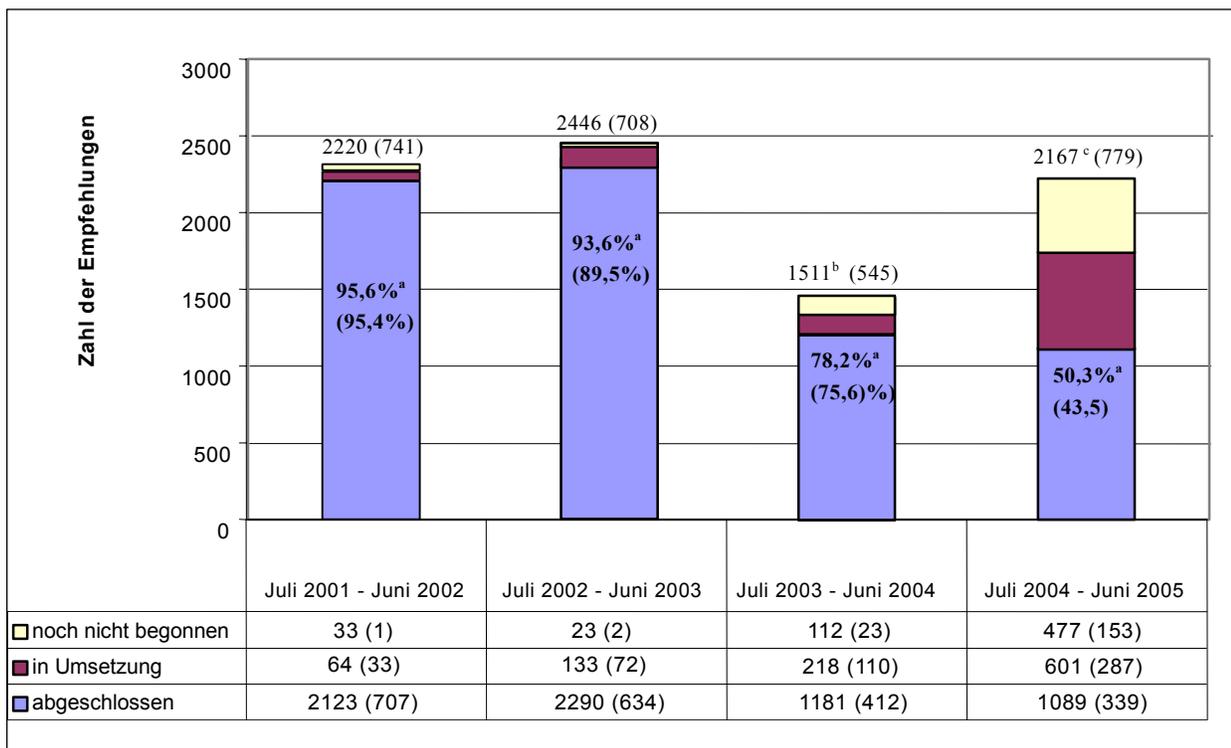
Insgesamt wurden 266 Prüfungs-, Disziplinaruntersuchungs-, Inspektions- und Evaluierungsberichte sowie Managementüberprüfungen abgeschlossen. Daraus ergehen 23 Berichte an die Generalversammlung.

5. Abbildung 1 wird durch folgende Abbildung *ersetzt*:

Abbildung 1

Umsetzungsstand aller vom Amt für interne Aufsichtsdienste abgegebenen Empfehlungen zum 30. Juni 2005

(Angaben in Klammern beziehen sich auf besonders bedeutsame Empfehlungen)



^a Prozentsatz der zum 30. Juni 2005 umgesetzten Empfehlungen.

^b Der Rückgang der Zahl der im vorangegangenen Zeitraum abgegebenen Empfehlungen ist hauptsächlich auf die konzentrierte Anstrengung zurückzuführen, nur die wichtigsten und konkretesten Empfehlungen in die Aufsichtsberichte aufzunehmen.

^c Der Anstieg der Zahl der im laufenden Zeitraum abgegebenen Empfehlungen ist auf einen Anstieg der Zahl der herausgegebenen Aufsichtsberichte zurückzuführen.

6. Anhang II wird durch folgenden Anhang *ersetzt*:

Anhang II

Besonders bedeutsame Empfehlungen, zu denen die Abhilfemaßnahmen noch nicht abgeschlossen wurden

Gemäß dem in ST/SGB/273 erteilten Mandat sind in der folgenden Tabelle die besonders bedeutsamen Empfehlungen angeführt, über die der Generalversammlung bereits Bericht erstattet wurde und zu denen die Abhilfemaßnahmen noch nicht abgeschlossen wurden, einschließlich der vor dem 1. Juli 2004 abgegebenen besonderen Empfehlungen, deren Umsetzung am 30. Juni 2005 noch nicht abgeschlossen war.

A. Empfehlungen, die zwischen dem 1. Juli 2001 und dem 30. Juni 2002 abgegeben wurden

<i>Klient</i>	<i>Titel</i>	<i>Zahl der Empfehlungen</i>			
		<i>abgegeben</i>	<i>noch nicht begonnen</i>	<i>in Umsetzung</i>	<i>abgeschlossen</i>
Hauptabteilung Abrüstungsfragen	Inspektion der Programmleitung und der Verwaltungspraktiken	25	0	3	22
Hauptabteilung Management	Nachphase der Einführung des Integrierten Management-Informationssystems (IMIS)	14	0	3	11
Hauptabteilung Politische Angelegenheiten	Eingehende Evaluierung der Wahlhilfe	1	0	1	0
Wirtschaftskommission für Afrika	Prüfung des Beschaffungswesens und der Inventar-/Lagerbewirtschaftung	21	0	3	18
Bereich Rechtsangelegenheiten	Eingehende Evaluierung der Rechtsangelegenheiten	22	0	1	21
Umweltprogramm der Vereinten Nationen	Prüfung der Programmunterstützungskosten	3	0	1	2
	Prüfung der Abteilung Umweltübereinkommen	6	0	1	5
Amt des Hohen Flüchtlingskommissars der Vereinten Nationen	Einsätze in Ägypten	2	0	1	1
Gemeinsamer Pensionsfonds der Vereinten Nationen	Beiträge an den Fonds	3	0	1	2
Büro der Vereinten Nationen in Nairobi	Prüfung des Auftrags- und Beschaffungsdienstes	20	0	1	19
	Prüfung der Gruppe Post, Kurierpost und Archive	8	0	7	1
	Prüfung der Gruppe Dienstreisen, Versand und Transport	9	0	6	3
Weltgesundheitsorganisation	Inspektion der Verwaltungs- und Managementpraktiken	13	0	4	9
	Vorwürfe über Unregelmäßigkeiten während der Durchführung eines Projekts des Gemeinsamen Programms der Vereinten Nationen für HIV/Aids (UNAIDS)	1	1	0	0
Gesamt		148	1	33	114

B. Empfehlungen, die zwischen dem 1. Juli 2002 und dem 30. Juni 2003 abgegeben wurden

<i>Klient</i>	<i>Titel</i>	<i>Zahl der Empfehlungen</i>			
		<i>abgegeben</i>	<i>noch nicht begonnen</i>	<i>in Umsetzung</i>	<i>abgeschlossen</i>
Hauptabteilung Wirtschaftliche und Soziale Angelegenheiten	Umfassende Prüfung des Unterprogramms 8: Öffentliche Verwaltung, Finanzen und Verwaltungsführung	29	0	1	28
Hauptabteilung Management	Kontrollen bezüglich der Aufzeichnung und Bearbeitung der Transaktionen im Zusammenhang mit dem Anlagenportfolio der Organisation	6	0	1	5
Hauptabteilung Management – Bereich Personalmanagement	Mögliche Diskriminierung auf Grund der Staatsangehörigkeit, der Rasse, des Geschlechts, der Religion und der Sprache bei der Rekrutierung, Beförderung und Stellenbesetzung	12	0	6	6
Hauptabteilung Management – Bereich Zentrale Unterstützungsdienste	Prüfung von Kontrollen über Passierscheine der Vereinten Nationen in Genf und Wien	6	0	2	4
	Prüfung des Petrocelli-Vertrags	21	0	4	17
Hauptabteilung Presse und Information	Überprüfung der Struktur und der Tätigkeiten der Informationszentren der Vereinten Nationen	23	0	3	20
Hauptabteilung Friedenssicherungseinsätze	Prüfung des VN-Habitat-Direktoriums zur Regelung offener Eigentumsansprüche	1	0	1	0
	Friedenstruppe der Vereinten Nationen in Zypern: Prüfungsbericht	4	0	1	3
	Mission der Organisation der Vereinten Nationen in der Demokratischen Republik Kongo: Militäroperationen	4	0	1	3
Wirtschaftskommission für Afrika	Prüfung der Personalverwaltung	6	0	1	5
Programm der Vereinten Nationen für menschliche Siedlungen	Prüfung des Siedlungssanierungsprogramms in Nordirak	1	0	1	0
Internationaler Strafgerichtshof für Ruanda	Prüfung des Kassenfonds für Sondertätigkeiten	10	0	3	7
Amt für die Koordinierung humanitärer Angelegenheiten	Prüfung des Büros in Indonesien	9	0	1	8
Umweltprogramm der Vereinten Nationen	Prüfung des Weltüberwachungszentrums für Naturschutz	15	0	14	1
	Prüfung von UNEP-Veröffentlichungen	8	0	4	4
Amt des Hohen Kommissars der Vereinten Nationen für Menschenrechte	Managementüberprüfung	17	0	1	16
Amt des Hohen Flüchtlingskommissars der Vereinten Nationen	Einsätze in Burundi	1	0	1	0
	Einsätze in Guinea	3	0	1	2
	Einsätze im ehemaligen Jugoslawien	1	0	1	0
	Einsatz von Freiwilligen der Vereinten Nationen	3	0	1	2
	Berater	7	0	2	5
	Mietzuschüsse	4	1	0	3

<i>Klient</i>	<i>Titel</i>	<i>Zahl der Empfehlungen</i>			
		<i>abgegeben</i>	<i>noch nicht begonnen</i>	<i>in Umsetzung</i>	<i>abgeschlossen</i>
Amtssitz/Hauptabteilung Friedenssicherungseinsätze	Disziplinaruntersuchungsbericht zu den Vorwürfen der Herstellung von Videobändern mit pornografischem Inhalt durch Mitarbeiter eines Lieferanten von Lufttransportdiensten für die MONUC	1	0	1	0
Gemeinsamer Pensionsfonds der Vereinten Nationen	Haushaltspraktiken	5	0	1	4
Gemeinsamer Pensionsfonds der Vereinten Nationen – Anlageverwaltungsdienst	Prüfung des Anlageverwaltungsdiensts – Anlageverwaltung	15	0	3	12
Büro der Vereinten Nationen für Drogen- und Verbrechenbekämpfung	Landesbüro Islamische Republik Iran	11	0	1	10
Büro der Vereinten Nationen in Nairobi	Prüfung der Abteilung Konferenzdienste	8	0	4	4
	Prüfung des Gebäudemanagements	7	0	2	5
	Prüfung des IT-Managements	10	0	3	7
	Prüfung der Druckerei	3	0	2	1
	Prüfung der Personalverwaltung	17	0	4	13
	Bericht über die Disziplinaruntersuchung wegen behaupteter Unregelmäßigkeiten bei der Vergabe des Beförderungsvertrags für Bedienstete der Vereinten Nationen	1	1	0	0
Gesamt		269	2	72	195

C. Empfehlungen, die zwischen dem 1. Juli 2003 und dem 30. Juni 2004 abgegeben wurden

<i>Klient</i>	<i>Titel</i>	<i>Zahl der Empfehlungen</i>			
		<i>abgegeben</i>	<i>noch nicht begonnen</i>	<i>in Umsetzung</i>	<i>abgeschlossen</i>
Hauptabteilung Wirtschaftliche und Soziale Angelegenheiten	Verfahren zur Akkreditierung von NGOs	19	0	4	15
Hauptabteilung Management	Bericht an die Generalversammlung über die Prüfung der Arbeitsweise des Ausschusses für Aufträge am Amtssitz	10	1	1	8
	Untersuchung der Verwaltungsabläufe und -verfahren der Vereinten Nationen im Hinblick auf Doppelarbeit, Komplexität und Bürokratie	6	0	3	3

<i>Klient</i>	<i>Titel</i>	<i>Zahl der Empfehlungen</i>			
		<i>abgegeben</i>	<i>noch nicht begonnen</i>	<i>in Umsetzung</i>	<i>abgeschlossen</i>
Hauptabteilung Management – Bereich Zentrale Unterstützungsdienste	Speditionsauftrag	8	0	1	7
	Sanierungsgesamtplan – gegenwärtige Erfordernisse für Angebote/allgemeine Bedingungen	15	0	8	7
Hauptabteilung Management – Bereich Personalmanagement	Überprüfung der Struktur und der Tätigkeiten der Abteilung Ärztlicher Dienst der Vereinten Nationen	14	0	4	10
Hauptabteilung Politische Angelegenheiten	Unterstützungsdienste für Feldaktivitäten	28	0	4	24
Hauptabteilung Friedenssicherungseinsätze	Örtliche Rechnungsprüfung – Liquidation des Büros des Koordinators der Vereinten Nationen für humanitäre Maßnahmen in Irak – Personalmanagement	1	0	1	0
	Finanzverwaltungs- und Unterstützungsdienste	5	0	2	3
	Versorgungsbasis der Vereinten Nationen in Brindisi (Italien): Anlegung strategischer Lagerbestände	12	1	4	7
	Prüfung der Liquidation der Beobachtermission der Vereinten Nationen für Irak und Kuwait	1	0	1	0
	Leistung in der Zivilverwaltung/Direktbeitrag in den Regionen Mitrovica und Peja/Pec	8	0	5	3
Wirtschaftskommission für Afrika	Überprüfung der Programm- und Verwaltungsstruktur	28	0	3	25
	Prüfung der Folgemaßnahmen betreffend Personalverwaltung	2	0	1	1
	Folgemaßnahmen betreffend Dienstreisen	1	0	1	0
Internationaler Strafgerichtshof für Ruanda	Anklagebehörde	6	0	4	2
Internationaler Strafgerichtshof für das ehemalige Jugoslawien	Überstunden	8	0	6	2
Mission der Organisation der Vereinten Nationen in der Demokratischen Republik Kongo	Beschaffung – nachträgliche Genehmigungen	3	0	1	2
Bereich Personalmanagement	Prüfung der Richtlinien und Verfahren für die Rekrutierung von Bediensteten für die Hauptabteilung Friedenssicherungseinsätze	3	2	0	1
Entschädigungskommission der Vereinten Nationen	Ansprüche der Kategorie F-3: Teil 2 der dritten Rate	18	17	0	1
Umweltprogramm der Vereinten Nationen	Prüfung der Abteilung Frühwarnung und Bewertung	7	0	5	2
	Prüfung der Abteilung Technologie, Industrie und Wirtschaft	13	0	2	11

<i>Klient</i>	<i>Titel</i>	<i>Zahl der Empfehlungen</i>			
		<i>abgegeben</i>	<i>noch nicht begonnen</i>	<i>in Umsetzung</i>	<i>abgeschlossen</i>
Amt des Hohen Flüchtlingskommissars der Vereinten Nationen	Personelle Ausstattung für Nothilfemaßnahmen	5	0	4	1
	Luftoperationen	2	0	2	0
	Einsätze in der Demokratischen Republik Kongo	5	0	4	1
	Zentrale Nothilfebestände und regionale Bestände	7	0	6	1
	Einsätze in Pakistan	4	0	2	2
	Einsätze in Marokko	4	0	2	2
	Einsätze in Äthiopien	3	0	2	1
	Projekt zur Erneuerung der Managementsysteme: Durchführungsvertrag	5	0	3	2
	Projekt zur Erneuerung der Managementsysteme: Beratung	3	0	3	0
	Dienst für Medienbeziehungen und Öffentlichkeitsarbeit	5	0	1	4
	Einsätze in Gabun	2	0	1	1
	Einsätze in Uganda	2	1	0	1
	Instandhaltung von Unterkünften	3	0	3	0
	Prüfung des Instituts	3	0	1	2
	Interregionales Forschungsinstitut der Vereinten Nationen für Kriminalität und Rechtspflege				
Ausbildungs- und Forschungsinstitut der Vereinten Nationen	Dänisches Projekt	2	0	1	1
Gemeinsamer Pensionsfonds der Vereinten Nationen	Kassenbewirtschaftung, Fonds-Sekretariat und Anlageverwaltungsdienst	5	0	1	4
Mission der Vereinten Nationen in Äthiopien und Eritrea	Missbrauch des Abrechnungssystems für Telefongespräche	2	0	1	1
Übergangsverwaltungsmission der Vereinten Nationen im Kosovo	Bericht über die Untersuchung der betrügerischen Abzweigung von 4,3 Millionen US-Dollar durch einen Bediensteten der Säule für Wiederaufbau der Übergangsverwaltungsmission der Vereinten Nationen im Kosovo	7	1	1	5
Büro der Vereinten Nationen für Drogen- und Verbrechensbekämpfung	Regionalbüro für die Russische Föderation und Belarus	2	0	1	1
Büro der Vereinten Nationen in Genf	Management der Informations- und Kommunikationstechnologien	6	0	5	1
	Einkaufseinrichtung SAFI	11	0	2	9
Fortbildungsakademie des Systems der Vereinten Nationen	Prüfung der Akademie	8	0	3	5
Gesamt		312	23	110	179